

- DK:** Brugsanvisning for **bade-/toiletstol Badebænke XXL**
Beregnet til brug ved badning/brusning og toiletbesøg
- EN:** User guide for **shower/commode chair Shower stools XXL**
Intended for use at bathing/showering and toilet visit
- DE:** Gebrauchsanweisung für **dusch-/toilettenstuhl Dusche Bänke XXL**
Stuhl für Dusch/Toiletten Gebrauch
- SV:** Bruksanvisning för **dusch-/toalettstol Dusch bänkar XXL**
Avsedd att användas vid bad/ dusch och toalettbesök
- NO:** Brukarveiledning for **dusj-/toalettstol Dusj benker XXL**
Designet for bruk når badning/ dusjing og toalettbesøk
- FI:** Käyttöohje **kylpy/suihkutuoli Suihkutuoli XXL**
Käyttötarkoitus kylvyssä/suihkussa.
- NL:** Aanwijzingen voor **douche/toiletstoel Douche bankjes XXL**
Ontworpen voor gebruik bij het baden/douchen en toiletbezoek
- FR:** Guide d'utilisation pour chaise de **douche/d'aisance Shower Stools XXL**
Destiné à être utilisé lors du bain/de la douche et de la visite des toilettes
- IT:** Manuale d'uso per sedia da **doccia/commode Sgabelli da doccia XXL**
Destinati all'uso durante il bagno/doccia e la visita al bagno



DK: 200 kg Badebænk

FI: 200 kg suihkutuoli

EN: 200 kg Shower stool

NL: 200 kg Douchebankjes

DE: 200 kg Duschstuhl

FR: 200 kg Tabouret de douche

SV: 200 kg duschstol

IT: Sgabello da doccia da 200 kg

NO: 200 kg benker



DK: Justering af højden. Læg badebænken ned på siden og tage clipsen ud. Benet flyttes til den ønskede højde og derefter sættes clipsen i igen. Samme procedure gentages på øvrige ben. Max. 2 hullers forskel ved skråtstilling.

EN: Adjusting the height. Add baths bench down the page and pull the clip out. Footed moved to the desired height and then put the clip in again. The same procedure is repeated on the other leg. Max. 2 hole difference by slanting.

DE: Einstellen der Höhe. In Bad Bank der Seite und ziehen Sie den Clip aus. Leichtfüßig bewegt Höhe auf die gewünschte und setzen Sie dann den Clip wieder an. Das gleiche Verfahren wird auf dem anderen Bein wiederholt. Max. 2-Loch-Differenz durch schräg.

SV: Justera höjden. Lägg bad bänk ned på sidan och dra klippet ut. Footed flyttas till önskad höjd och sedan lägga klippet igen. Samma procedur upprepas på det andra benet. Max. 2 hål skillnad genom att luta.

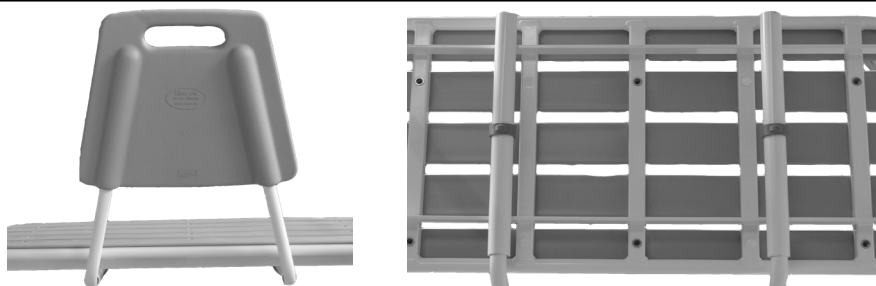
NO: Justere høyden. Legg bad benk ned på siden og trekk klippet ut. Benet flyttes til ønsket høyde og deretter sette klippet inn igjen. Den samme prosedyre gjentas på det andre benet. Maks. 2 hull forskjell ved skrå.

FI: Korkeuden säätäminen. Laske suihkutuoli lattialle kyljelleen ja irrota jalan lukitusklipsi. Säädä jalka halutulle korkeudelle ja paina lukitusklipsi takaisin paikalleen. Toista sama toisiin jalkoihin. Etu. ja takareunan korkeusero voi olla max 2 reikää.

NL: Het aanpassen van de hoogte. Voeg baden bank onderaan de pagina en trek de clip uit. Footed verplaatst naar de gewenste hoogte en zet de clip weer. Dezelfde werkwijze wordt herhaald op het andere been. Max. 2 gat verschil door schuine.

FR: Régulation dell'altezza. Aggiungi la panca da bagno in fondo alla pagina ed estrai la clip. Footed si è spostato all'altezza desiderata e quindi ha reinserito la clip. La stessa procedura viene ripetuta sull'altra gamba. Massimo Differenza di 2 buche inclinata.




IT: Regolazione dell'altezza. Aggiungi la panca da bagno in fondo alla pagina ed estrai la clip. Footed si è spostato all'altezza desiderata e quindi ha reinserito la clip. La stessa procedura viene ripetuta sull'altra gamba. Massimo Differenza di 2 buche inclinata.





- DK:** Justering af ryggen. Drej badebænken på hovedet og rørene på ryglænet placeres. Derefter monteres clips på begge sider. OBS! Bagsiden har to justeringsmuligheder. Sørg for, at ryggen er i samme position på begge sider.
- EN:** Adjustment of the back. Turn the shower stool upside down and place the backrest in the tubes. Then mount the clips on both sides. NOTE! The back has two adjustment options. Make sure your back is in the same position on both sides.
- DE:** Einstellung der Rückseite. Drehen Sie den Duschhocker um und legen Sie die Rückenlehne in die Rohre. Montieren Sie dann die Clips auf beiden Seiten. HINWEIS! Die Rückseite hat zwei Einstellmöglichkeiten. Stellen Sie sicher, dass sich Ihr Rücken auf beiden Seiten in derselben Position befindet.
- SV:** Justering av ryggen. Vänd duschpallen uppochner och ryggbygeln placeras i rören. Derefter monteras klips på båda sidor. OBS! Observera att ryggen har två justeringsmöjligheter. Se till att ryggen sitter i samma position på båda sidor!
- NO:** Justering av ryggen. Snu dusjkrakken opp ned og legg ryggstøtten i rørene. Monter deretter klemmene på begge sider. MERK! Baksiden har to justeringsmuligheter. Forsikre deg om at ryggen er i samme stilling på begge sider.
- FI:** Selkänojan kiinnitys. Käännä suihkutuoli ylösalaisin ja aseta selkänoja rungon kiinnikeputkiin. HUOM! Selkänojalle on kaksi säätöasentoa. Varmista että säätö on molemmilla puolilla sama.
- NL:** Draai de doucheruk ondersteboven en plaats de rugleuning in de buizen. Monteer vervolgens de clips aan beide kanten. NOTITIE! De achterkant heeft twee aanpassingsmogelijkheden. Zorg ervoor dat uw rug zich aan beide kanten in dezelfde positie bevindt.
- FR:** Ajustement du dos. Retournez le tabouret de douche et placez le dossier dans les tubes. Montez ensuite les clips des deux côtés. REMARQUE! Le dos a deux options de réglage. Assurez-vous que votre dos est dans la même position des deux côtés.
- IT:** Regolazione della schiena. Capovolgere lo sgabello da doccia e posizionare lo schienale nei tubi. Quindi montare le clip su entrambi i lati. NOTA! La parte posteriore ha due opzioni di regolazione. Assicurati che la tua schiena sia nella stessa posizione su entrambi i lati.

DK: Artikel nr.	
200 kg Badebænk	
310145-2	
<p style="text-align: center;">Max. belastning 200 kg</p> <p>NB! Clipsen skal skubbes i bund ved højdeindstilling</p> <p>NB! Må ikke bruges i klorholdige miljøer som f.eks. Svømmehaller. 2 års reklamationsret mod fabriktionsfejl (og rust reklamationsret). 1 år på batterier.</p> <p style="text-align: center;">Stelreklamationsret</p> <p>Vi yder 5 års reklamationsret imod stelbrud på M2-bade/toiletstole samt rustfri stål badebænke. Reklamationsretten gælder ved fabriktions- eller materialefejl og under forudsætning af normalt brug. Vi gør opmærksom på at almindelig slitage ikke er dækket under garantien.</p>	<p style="text-align: center;">Rengøring:</p> <p>Produktet kan rengøres med almindelige rengøringsmidler uden slibemiddel. Efter rengøringen skal produktet skylles og aftørres. Produktet kan tåle rengøring op til 85° C i 3 minutter.</p> <div style="text-align: center; font-size: 2em; font-weight: bold;">CE</div>

EN: Art. nr.	
200 kg Shower Stool 310145-2	
<p style="text-align: center;">Max. Load 200 kg</p> <p style="text-align: center;">Attention! Push the Clips to the bottom when adjusting heights.</p> <p style="text-align: center;">Attention! Not to be used in chlorine-containing environments as Swimming pools etc.</p> <p style="text-align: center;">2 Years complaint rights against manufacturing errors.</p> <p style="text-align: center;">Terms of claim for frame</p> <p>HMN grants 5 years claim rights against frame break-down for all M2 Shower/commode chairs and stainless steel shower stools. The warranty applies for production and material break downs, and can only be used if the products have been in normal use. Please note that the normal wear and tear is not covered under warranty.</p>	<p style="text-align: center;">Cleaning:</p> <p>The product can be cleaned with regular cleaning without non-abrasive detergent. Wash and dry the product after the cleaning. The product can be washed up to 85° degrees in 3 minutes.</p> <div style="text-align: center; font-size: 48px; font-weight: bold;">CE</div>
DE: Artikel nr.	
200 kg Duschstuhl 310145-2	
<p style="text-align: center;">Maximales Benutzergewicht: 200 Kg.</p> <p style="text-align: center;">Achtung! CLIPS bei Höhenverstellung ganz durchdrücken!</p> <p style="text-align: center;">Achtung! Nicht in chlorierten Umgebungen wie Schwimmbäder nutzen.</p> <p style="text-align: center;">2 Jahre Reklamationsrecht über Fabrikations-fehler.</p> <p style="text-align: center;">Reklamationsrecht über Rahmen</p> <p>HMN bietet 5 Jahre Reklamationsrecht gegen Rahmenbruch für alle M2 Bade-/Toilettenstühle und Duschhocker aus Edelstahl. Das Reklamationsrecht deckt Produktionsfehler und Materialfehler, jedoch nur wenn das Produkt normal benutzt worden ist. Bitte beachten Sie, das normaler Verschleiss von diesem Recht nicht dedeckt ist.</p>	<p style="text-align: center;">Reinigung:</p> <p>Das Produkt kann bei regelmäßiger Reinigung ohne nicht scheuernden Reinigungsmittel gereinigt werden. Waschen und trocknen Sie das Produkt nach der Reinigung. Das Produkt kann bis zu 85 ° Grad 3 Minuten gewaschen werden.</p> <div style="text-align: center; font-size: 48px; font-weight: bold;">CE</div>
SV: Artikel nr.	
200 kg duschstol 310145-2	
<p style="text-align: center;">Max. belastning 200 kg</p> <p style="text-align: center;">OBS! Klipsen skall skjutas i botten vid höjdinställning</p> <p style="text-align: center;">OBS! Använd inte i klorerade miljöer såsom simbassänger.</p> <p style="text-align: center;">2 års reklamationsrätt mot fabriktionsfel (och rostreklamationsrätt).</p> <p style="text-align: center;">Ramreklamationsret</p> <p>Vi lämnar 5 års reklamationsrätt mot rambrott på M2-bad/toaletstolar samt rostfria stålbadbänkar. Reklamationsrätten gäller vid fabriktions- eller materialfel och under förutsättning av normalt bruk. Vi gör er uppmärksam på att normalt slitage inte täcks av garantin.</p>	<p style="text-align: center;">Rengöring:</p> <p>Produkten kann rengöras med vanligt rengöringsmiddel utan slipmedel. Efter rengöringen skal produkten spolas och torkas. Produkten kann motstå rengöring upp till 85° C i 3 minuter.</p> <div style="text-align: center; font-size: 48px; font-weight: bold;">CE</div>

NO: Artikkel no.	
200 kg benker 310145-2	
<p style="text-align: center;">Maks. laste 200 kg</p> <p>NB! Klemholderen må skyves til bunnen av høydejustering NB! Må ikke brukes i klorerte miljøer som svømmebassenger.</p> <p style="text-align: center;">2 års garanti mot fabrikkasjonsfeil (Og rust garanti).</p> <p style="text-align: center;">Frame garanti</p> <p>Vi gir 5 års garanti mot brudd på M2 dusj / kommode stoler og rustfritt stål bad benker. Garantien gjelder produksjons- eller materialfeil , og forutsatt normal bruk. Vær oppmerksom på at normal slitasje dekkes ikke av garantien.</p>	<p style="text-align: center;">Rengjøring:</p> <p>Produktet kan rengjøres med vanlig såpe uten slipemiddel . Etter rensing, ble produktet skylt og tørket. Produktet kan tåle rensing opp til 85 ° C i 3 minutter.</p> <p style="text-align: center;"></p>
FI: Tuote	
200 kg suihkutuoli 310145-2	
<p style="text-align: center;">Max. kuorma 200 kg</p> <p>Huom! Painalukitusklipsi pohjaan saakka säädön yhteydessä. Huom! Älä käytä kloorihöyryä sisältävissä tiloissa, kuten uima-altailla.</p> <p style="text-align: center;">2 vuoden takuu valmistus- ja materiaalivikojen osalta (ruostumattomuustakuu).</p> <p style="text-align: center;">Runkotakuu</p> <p>Tarjoamme suihkutuolin rungolle 5 vuoden takuun rikkoutumista ja ruostumista vastaan. Takuu koskee valmistus- ja materiaalivikoja olettaen että tuotetta on käytetty käyttötarkoitukseensa. Huomaa ettei normaali kuluminen kuulu takuun piiriin.</p>	<p style="text-align: center;">Puhdistus:</p> <p>Suihkutuoli voidaan puhdistaa kaikilla hankaamattomilla yleispuhdistusaineilla. Puhdistuksen jälkeen tuote huuhdellaan ja kuivataan. Tuote kestää autoklaavipuhdistuksen 85 C 3 minuutin ajan.</p> <p style="text-align: center;"></p>
NL: Artikel-nr.	
200 kg Douchebankjes 310145-2	
<p style="text-align: center;">Max. laden 200 kg</p> <p>NB! De klem moet worden geduwd onderaan hoogteverstelling NB! Niet gebruiken in gechloreerde omgevingen zoals zwembaden.</p> <p style="text-align: center;">2 jaar garantie op fabricagefouten (En roest garantie).</p> <p style="text-align: center;">Frame Garantie</p> <p>Wij bieden een garantie van 5 jaar tegen breuk op M2 douche / commode stoelen en roestvrij staal baden bankjes. De garantie geldt voor de productie of materiaalfouten en uitgaande van normaal gebruik. Houd er rekening mee dat de normale slijtage niet onder de garantie.</p>	<p style="text-align: center;">Schoonmaken:</p> <p>Het product kan worden gereinigd met voorkomende niet-agressief schoonmaakmiddel. Na de reiniging wordt het product gewassen en gedroogd. Het product kan de reiniging weerstaan tot 85 ° C gedurende 3 minuten.</p> <p style="text-align: center;"></p>

FR: Numéro de l'article	
200 kg Tabouret de douche 310145-2	
<p style="text-align: center;">Max. Charge 200 kg</p> <p>Attention! Poussez les clips vers le bas lors de l'ajustement des hauteurs. 2 ans de droits de plainte contre erreurs de fabrication.</p> <p style="text-align: center;">Conditions de réclamation pour le cadre.</p> <p>HMN accorde 5 ans de droits de réclamation contre la rupture de cadre pour toutes les chaises de douche / d'aisance M2 et les tabourets de douche en acier inoxydable. La garantie s'applique aux pannes de production et de matériel et ne peut être utilisée que si les produits ont été utilisés normalement. Veuillez noter que l'usure normale n'est pas couverte par la garantie.</p>	<p style="text-align: center;">Nettoyage:</p> <p>Le produit peut être nettoyé avec un nettoyage régulier sans détergent non abrasif. Laver et sécher le produit après le nettoyage. Le produit peut être lavé à 85 degrés en 3 minutes.</p> <p style="text-align: center;"></p>

IT: Numero dell'articolo	
200 kg Sgabello da doccia 310145-2	
<p style="text-align: center;">Massimo Carico 200 kg</p> <p>Attenzione! Spingere le clip verso il basso quando regolazione delle altezze.</p> <p>Attenzione! Da non utilizzare ambienti contenenti cloro come Piscine ecc.</p> <p>2 anni di diritti di reclamo contro errori di fabbricazione.</p> <p style="text-align: center;">Termini di reclamo per telaio</p> <p>HMN concede 5 anni di diritti di reclamo contro la rottura del telaio per tutte le sedie da doccia/commode M2 e gli sgabelli per doccia in acciaio inossidabile. La garanzia si applica per guasti alla produzione e ai materiali e può essere utilizzata solo se i prodotti sono stati utilizzati normalmente. Si prega di notare che la normale usura non è coperta da garanzia.</p>	<p style="text-align: center;">Pulizia:</p> <p>Il prodotto può essere pulito con una pulizia regolare senza detersivo non abrasivo. Lavare e asciugare il prodotto dopo la pulizia. Il prodotto è lavabile fino a 85° gradi in 3 minuti.</p> <p style="text-align: center;"></p>

DK: 300 kg Neptun Super Soft

FI: 300 kg Neptun Super Soft

EN: 300 kg Neptun Super Soft

NL: 300 kg Neptun Super Soft

DE: 300 kg Neptun Super Soft

FR: 300 kg Neptune Super Soft

SV: 300 kg Neptun Super Soft

IT: 300 kg Neptun Super Soft

NO: 300 kg Neptun Super Soft



DK: Justering af højden. Læg badebænken ned på siden og tage clipsen ud. Benet flyttes til den ønskede højde og derefter sættes clipsen i igen. Samme procedure gentages på øvrige ben. Max. 2 hullers forskel ved skrånstilling.

EN: Adjusting the height. Add baths bench down the page and pull the clip out. Footed moved to the desired height and then put the clip in again. The same procedure is repeated on the other leg. Max. 2 hole difference by slanting.

DE: Einstellen der Höhe. In Bad Bank der Seite und ziehen Sie den Clip aus. Leichtfüßig bewegt Höhe auf die gewünschte und setzen Sie dann den Clip wieder an. Das gleiche Verfahren wird auf dem anderen Bein wiederholt. Max. 2-Loch-Differenz durch schräg.

SV: Justera höjden. Läg bad bänk ned på sidan och dra klippet ut. Footed flyttas till önskad höjd och sedan lägga klippet igen. Samma procedur upprepas på det andra benet. Max. 2 hål skillnad genom att luta.

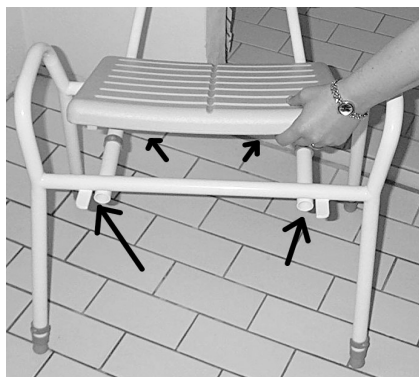
NO: Justere høyden. Legg bad benk ned på siden og trekk klippet ut. Benet flyttes til ønsket høyde og deretter sette klippet inn igjen. Den samme prosedyre gjentas på det andre benet. Maks. 2 hull forskjell ved skrå.

FI: Korkeuden säätäminen. Käännä suihkutuoli kyljelleen lattialle ja irrota jalan lukitusklipsi. Säädä jalan pituus halutuksi ja paina lukitusklipsi takaisin paikalleen. Toista sama muihin jalkoihin. Etuja takareunan voi säätää erikorkuisiksi max 2 reikäväliä.

NL: Het aanpassen van de hoogte. Voeg baden bank onderaan de pagina en trek de clip uit. Footed verplaatst naar de gewenste hoogte en zet de clip weer. Dezelfde werkwijze wordt herhaald op het andere been. Max. 2 gat verschil door schuine.

FR: Réglage de la hauteur. Ajoutez un banc de bain en bas de la page et retirez le clip. Footed s'est déplacé à la hauteur souhaitée, puis a remis le clip en place. La même procédure est répétée sur l'autre jambe. Max. Différence de 2 trous par inclinaison.

IT: Regolazione dell'altezza. Aggiungi la panca da bagno in fondo alla pagina ed estrai la clip. Footed si è spostato all'altezza desiderata e quindi ha reinserito la clip. La stessa procedura viene ripetuta sull'altra gamba. Massimo Differenza di 2 buche inclinata.



DK: Sædet klikkes på plads mellem de 4 stykker fladstål.

EN: The seat snaps into place between the 4 pieces of flat steel

DE: Der Sitz einrastet zwischen den 4 Stück Flachstahl

SV: Sätet snäpper på plats mellan de 4 bitar av platt stål

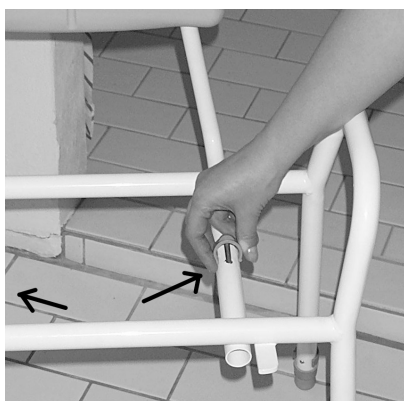
NO: Setet låses på plass mellom 4 stykker av flat stål

FI: Istuin napsahtaa paikalleen neljän teräspidikkeen varaan.

NL: De zitting vastklikt tussen de 4 stuks van platte staalproducten

FR: le siège s'enclenche entre les 4 pièces d'acier plat

IT: il sedile scatta in posizione tra i 4 pezzi di acciaio piatto



DK: Montering af ryg. Sædet klikkes af og ryggen skubbes ind i de to rygstænger. Ryggen placeres nu i den ønskede position og derefter sættes clipsene i hullerne og sædet kan klikkes på igen.

EN: Mounting the back. The seat clicks off and back pushed into the two back pole. The back is now placed in the desired position and then put the clips in the holes and the seat can be clicked again.

DE: Montage der Rückseite. Der Sitz klickt weg und zurückgeschoben in die beiden Rück. Die Rückseite wird nun in die gewünschte Position gebracht und setzen Sie dann die Clips in den Löchern und der Sitz wieder angeklickt werden.

SV: Montering på baksidan. Sitsen klickar bort och tillbaka skjuts in i två tillbaka stängen. Ryggen är nu placerad i önskad position och sedan lägga klippen i hålen och sätet kan klickas igen.

NO: Montering av ryggen. Setet klikker av og skyves inn i to tilbake stang. Baksiden er nå plassert i ønsket posisjon og deretter sette klippene i hullene og setet kan klikkes på nytt.

FI: Selkänojan kiinnitys. Irrota istuin ja työnnä selkänojan putket rungon kiinnityspotkiin. Säädä selkänojan haluttu asento ja paina lukitusklipsit paikoilleen. Paina lopuksi istuin takaisin paikoilleen.

NL: Montage van de rug. De zitting klikt uit en weer geduwd in de twee terug staaf De rug is nu geplaatst in de gewenste positie en dan de clips in de gaten en de zitting kan weer worden geklikt.

FR: Montage du dos. Le siège s'enclenche et le dossier est poussé dans les deux poteaux arrière. Le dossier est maintenant placé dans la position souhaitée, puis placez les clips dans les trous et le siège peut être cliqué à nouveau.

IT: Montaggio sul retro. Il sedile scatta e lo schienale viene spinto nei due pali posteriori. Lo schienale è ora posizionato nella posizione desiderata, quindi inserisci le clip nei fori e il sedile può essere nuovamente cliccato.

DK: Artikel nr.	
300 kg Neptun Super Soft 300300	
<p>Max. belastning 300 kg</p> <p>NB! Clipsen skal skubbes i bund ved højdeindstilling</p> <p>NB! Må ikke bruges i klorholdige miljøer som f.eks. Svømmehaller.</p> <p>2 års reklamationsret mod fabrikationsfejl (og rust reklamationsret).</p> <p>Stelreklamationsret</p> <p>Vi yder 5 års reklamationsret imod stelbrud på M2-bade/toiletstole samt rustfri stål badebænke. Reklamationsretten gælder ved fabrikations- eller materialefejl og under forudsætning af normalt brug. Vi gør opmærksom på at almindelig slitage ikke er dækket under garantien.</p>	<p>Rengøring:</p> <p>Produktet kan rengøres med almindelige rengøringsmidler uden slibemiddel. Efter rengøringen skal produktet skylles og aftørres. Produktet kan tåle rengøring op til 85° C i 3 minutter.</p> <p style="text-align: center;">CE</p>
EN: Art. nr.	
300 kg Neptun Super Soft 300300	
<p>Max. Load 300 kg</p> <p>Attention! Push the Clips to the bottom when adjusting heights.</p> <p>Attention! Not to be used in chlorine-containing environments as Swimming pools etc.</p> <p>2 Years complaint rights against manufacturing errors.</p> <p>Terms of claim for frame</p> <p>HMN grants 5 years claim rights against frame break-down for all M2 Shower/commode chairs and stainless steel shower stools. The warranty applies for production and material break downs, and can only be used if the products have been in normal use. Please note that the normal wear and tear is not covered under warranty.</p>	<p>Cleaning:</p> <p>The product can be cleaned with regular cleaning without non-abrasive detergent. Wash and dry the product after the cleaning. The product can be washed up to 85° degrees in 3 minutes.</p> <p style="text-align: center;">CE</p>
DE: Artikel nr.	
300 kg Neptun Super Soft 300300	
<p>Maximales Benutzergewicht: 300 Kg.</p> <p>Achtung! CLIPS bei Höhenverstellung ganz durchdrücken!</p> <p>Achtung! Nicht in chlorierten Umgebungen wie Schwimmbäder nutzen.</p> <p>2 Jahre Reklamationsrecht über Fabrikations-fehler.</p> <p>Reklamationsrecht über Rahmen</p> <p>HMN bietet 5 Jahre Reklamationsrecht gegen Rahmenbruch für alle M2 Bade-/Toilettenstühle und Duschhocker aus Edelstahl. Das Reklamationsrecht deckt Produktionsfehler und Materialfehler, jedoch nur wenn das Produkt normal benutzt worden ist. Bitte beachten Sie, das normaler Verschleiss von diesem Recht nicht dedeckt ist.</p>	<p>Reinigung:</p> <p>Das Produkt kann bei regelmäßiger Reinigung ohne nicht scheuernden Reinigungsmittel gereinigt werden. Waschen und trocknen Sie das Produkt nach der Reinigung. Das Produkt kann bis zu 85 ° Grad 3 Minuten gewaschen werden.</p> <p style="text-align: center;">CE</p>

SV: Artikel nr.

300 kg Neptun Super Soft

300300

Max. belastning 300 kg

OBS! Klipsen skall skjutas i botten vid höjdställning
OBS! Använd inte i klorerade miljöer såsom
simbassänger.

2 års reklamationsrätt mot fabriksfel
(och rostreklamationsrätt).

Ramreklamationsret

Vi lämnar 5 års reklamationsrätt mot rambrott på M2-
bad/toalettstolar samt rostfria stålbadbänkar. Rekla-
mationsrätten gäller vid fabriks- eller materialfel
och under förutsättning av normalt bruk. Vi gör er upp-
märksam på att normalt slitage inte täcks av garantin.

Rengöring:

Produkten kann rengöras med vanligt rengöringsmiddel
utan slipmedel. Efter rengöringen skal produkten
spolas och torkas. Produkten kann motstå rengöring
upp till 85° C i 3 minuter.



NO: Artikkel no.

300 kg Neptun Super Soft

300300

Maks. laste 200 kg

NB! Klemholderen må skyves til bunnen av høydejuste-
ring **NB!** Må ikke brukes i klorerte miljøer som svøm-
mebassenger.

2 års garanti mot fabriksfeil
(Og rust garanti).

Frame garanti

Vi gir 5 års garanti mot brudd på M2 dusj / kommode
stoler og rustfritt stål bad benker. Garantien gjelder
produksjons- eller materialfeil, og forutsatt normal
bruk. Vær oppmerksom på at normal slitasje dekkes
ikke av garantien.

Rengjøring:

Produktet kan rengjøres med vanlig såpe uten
slipemiddel. Etter rensing, ble produktet skylt og
tørket. Produktet kan tåle rensing opp til 85 ° C i
3 minutter.



FI: Tuote

300 kg Neptun Super Soft

300300

Max. kuorma 300 kg

Huom! Painalukitusklipsi pohjaan saakka säädön yhte-
ydessä. Huom! Älä käytä kloorihöyryä sisältävissä til-
oissa, kuten uima-altailla.

2 vuoden takuu valmistus- ja materiaalivikojen osalta
(ruostumattomuustakuu)

Runkotakuu




Tarjoamme suihkutuolin rungolle 5 vuoden takuun rikk-
outumista ja ruostumista vastaan. Takuu koskee valmi-
ustus- ja materiaalivikoja olettaen että tuotetta on käy-
tetty käyttötarkoitukseensa. Huomaa ettei normaali
kuluminen kuulu takuun piiriin.

Puhdistus:

Suihkutuoli voidaan puhdistaa kaikilla hankaamattomil-
la yleispuhdistusaineilla. Puhdistuksen jälkeen tuote huu-
dellaan ja kuivataan. Tuote kestää autoklaavipuhdistuk-
sen 85 ° C 3 minuutin ajan.



HMN a/s

NL: Artikel-nr.	
300 kg Neptun Super Soft 300300	
Max. laden 300 kg	Schoonmaken:
<p>NB! De klem moet worden geduwd onderaan hoogteverstelling</p> <p>NB! Niet gebruiken in gechloreerde omgevingen zoals zwembaden.</p> <p>2 jaar garantie op fabricagefouten (En roest garantie).</p> <p style="text-align: center;">Frame Garantie</p> <p>Wij bieden een garantie van 5 jaar tegen breuk op M2 douche / commode stoelen en roestvrij staal baden bankjes. De garantie geldt voor de productie of materiaal fouten en uitgaande van normaal gebruik. Houd er rekening mee dat de normale slijtage niet onder de garantie.</p>	<p>Het product kan worden gereinigd met voorkomende niet-agressief schoonmaakmiddel. Na de reiniging wordt het product gewassen en gedroogd. Het product kan de reiniging weerstaan tot 85 ° C gedurende 3 minuten.</p> <p style="text-align: center;"></p>
FR: Numéro de l'article	
300 kg Neptun Super Soft 300300	
Max. Charge 300 kg	Nettoyage:
<p>Attention! Poussez les clips vers le bas lors de l'ajustement des hauteurs. 2 ans de droits de plainte contre erreurs de fabrication.</p> <p style="text-align: center;">Conditions de réclamation pour le cadre.</p> <p>HMN accorde 5 ans de droits de réclamation contre la rupture de cadre pour toutes les chaises de douche / d'aisance M2 et les tabourets de douche en acier inoxydable. La garantie s'applique aux pannes de production et de matériel et ne peut être utilisée que si les produits ont été utilisés normalement. Veuillez noter que l'usure normale n'est pas couverte par la garantie.</p>	<p>Le produit peut être nettoyé avec un nettoyage régulier sans détergent non abrasif. Laver et sécher le produit après le nettoyage. Le produit peut être lavé à 85 degrés en 3 minutes.</p> <p style="text-align: center;"></p>
IT: Numero dell'articolo	
300 kg Neptun Super Soft 300300	
Massimo Carico 300 kg	Pulizia:
<p>Attenzione! Spingere le clip verso il basso quando regolazione delle altezze.</p> <p>Attenzione! Da non utilizzare ambienti contenenti cloro come Piscine ecc.</p> <p>2 anni di diritti di reclamo contro errori di fabbricazione.</p> <p style="text-align: center;">Termini di reclamo per telaio</p> <p>HMN concede 5 anni di diritti di reclamo contro la rottura del telaio per tutte le sedie da doccia/commode M2 e gli sgabelli per doccia in acciaio inossidabile. La garanzia si applica per guasti alla produzione e ai materiali e può essere utilizzata solo se i prodotti sono stati utilizzati normalmente. Si prega di notare che la normale usura non è coperta da garanzia.</p>	<p>Il prodotto può essere pulito con una pulizia regolare senza detersivo non abrasivo. Lavare e asciugare il prodotto dopo la pulizia. Il prodotto è lavabile fino a 85° gradi in 3 minuti.</p> <p style="text-align: center;"></p>



HMN since 1934

Midtager 22 - 2605 - Brøndby - Danmark

Tlf.: 0045 4396 2400 - E-mail: info@hmn.dk - Web: www.hmn.dk

HMN a/s